# СИСТЕМА СЕРТИФИКАЦИИ ГОСТ Р ГОССТАНДАРТ РОССИИ



# СЕРТИФИКАТ СООТВЕТСТВИЯ

No

POCC NL.МЛ14.В00132

Срок действия с

03.03.2009

по

03.03.2012

7850397

ОРГАН ПО СЕРТИФИКАЦИИ

POCC RU.0001.11МЛ14

ОРГАН ПО СЕРТИФИКАЦИИ «ТЕхСИ»

Россия, 125635, Москва, ул. Ангарская, д.10 тел./факс. (499) 905 6787

продукция

РЕЛЕ ДАВЛЕНИЯ И ТЕМПЕРАТУРЫ СЕРИИ С И W

серийный выпуск см. Ех-приложение

код ОК 005 (ОКП):

42 1200

СООТВЕТСТВУЕТ ТРЕБОВАНИЯМ НОРМАТИВНЫХ ДОКУМЕНТОВ

ΓΟCT P 51330.0-99, ΓΟCT P 51330.1-99, ΓΟCT P 51330.10-99

код ТН ВЭД России:

9032 20 900 0

ИЗГОТОВИТЕЛЬ

BETA B.V. (Нидерланды)

Verrijn Stuartlaan 22, 2288 EL Rijswijk, The Netherlands

телефон: +31 70 3199700; факс: +31 703199790

СЕРТИФИКАТ ВЫДАН

ВЕТА В.V. (Нидерланды)

Verrijn Stuartlaan 22, 2288 EL Rijswijk, The Netherlands

телефон: +31 70 3199700; факс: +31 703199790

#### на основании

 Протокол испытаний № 16-101/Ex от 01.12.2008 г. ИЛ ЗАО «ТИБР» (№ РОСС RU.0001.21МЛ44)

2. Акт о результатах анализа состояния производства от 18.12.2008 г.

дополнительная информация

Руководитель органа

Эксперт

рподпись

Л.В. Чепелева

инициалы, фамилия

Ю.Н. Теряев

инициалы, фамилия

ертификат имеет юридическую силу на всей территории Российской Федерации

Орган по сертификации «ТЕхСИ» Аттестат аккредитации ОС № РОСС RU.0001.11МЛ14 от 30.08.07 г. Россия, 125635, г. Москва, ул. Ангарская, д. 10 тел./факс (499) 905-67-87



Всего листов – 4

Лист 1/4

# Ех-приложение

к Сертификату соответствия

**№ РОСС NL.МЛ14.В00132** 

Срок действия

с 03.03.2009 по 03.03.2012

# 1 Реле давления и температуры серии С и W

Код ОК 005 (ОКП) 42 1200 ТН ВЭД России 9032 20 900 0

#### 2 Изготовитель

ВЕТА В.V. (Нидерланды)

Verrijn Stuartlaan 22, 2288 EL Rijswijk, The Netherlands

### 3 Маркировка взрывозащиты

приведена в таблице 1 п. 5

## 4 Условия применения

- 4.1 Реле давления и температуры серии С и W должны применяться в соответствии с присвоенной маркировкой взрывозащиты, требованиями ГОСТ Р 51330.13, действующих «Правил устройства электроустановок» (ПУЭ гл. 7.3), «Правил технической эксплуатации электроустановок потребителей» (ПТЭЭП гл. 3.4), других нормативных документов, регламентирующих применение электрооборудования во взрывоопасных зонах, и инструкцией изготовителя по эксплуатации.
- 4.2 Возможные взрывоопасные зоны и условия применения реле давления и температуры, категории и группы взрывоопасных смесей газов и паров с воздухом в соответствии с ГОСТ Р 51330.9, ГОСТ Р 51330.11 и требованиями «Правил устройства электроустановок» (ПУЭ гл. 7.3).
- 4.3 Реле давления и температуры Exd-исполнения должны эксплуатироваться с сертифицированными кабельными вводами и заглушками, которые обеспечивают необходимый вид и уровень взрывозащиты и степень защиты оболочки.
- 4.4 Подключаемые к внешним Ехіа/іb-цепям реле давления и температуры приборы должны иметь искробезопасные электрические цепи по ГОСТ Р 51330.10, а их искробезопасные параметры (уровень искробезопасной электрической цепи и подгруппа электрооборудования) соответствовать условиям применения реле давления и температуры во взрывоопасной зоне.
- 4.5 Реле давления и температуры серии С и W сертифицированы для применения в зонах, опасных по воспламенению горючей пыли, с максимальными параметрами, указанными в технической документации изготовителя.
- 4.6 Внесение в конструкцию реле давления и температуры изменений, касающихся средств взрывозащиты, должно быть согласовано с аккредитованной испытательной организацией.

## 5 Состав, исполнение и спецификация изделия

Сертификат распространяется на реле давления и температуры серии С и W. Маркировка взрывозащиты приведена в таблице 1.

Таблица 1

Серия	Серия Маркировка взрывозащиты	
С	0ExiaIICT4/T5/T6 или 1ExibIICT4/T5/T6	
W	1ExdIICT5/T6	

### 6 Назначение и область применения

Реле температуры и давления серии С и W предназначены для подачи аварийных сигналов при достижении предварительно установленных значений давления или температуры на трубопроводах, резервуарах и емкостях.

Реле давления и температуры серии С и W относится к взрывозащищенному электрооборудованию группы II по ГОСТ Р 51330.0 и предназначено для применения во взрывоопасных зонах в соответствии с присвоенной маркировкой взрывозащиты.

#### 7 Основные технические данные

7.1. Взрывоопасные смеси по ГОСТ Р 51330.11	IIA, IIB, IIC группы Т1Т6
7.2. Вид взрывозащиты искробезопасная электр взрывоне	ическая цепь уровня ia/ib епроницаемая оболочка d
7.3. Маркировка взрывозащиты	см. табл. 1
7.4. Степень защиты оболочки по ГОСТ 14254	IP66
- напряжение постоянного тока, В (макс.) - ток, А	
- напряжение переменного тока, В (макс.) - ток, А	
7.6. Параметры искробезопасной цепи реле исполнения Exia:	
- максимальное входное напряжение $\mathrm{U_{i},B}$ максимальный входной ток $\mathrm{I_{i},MA}$	90 не более 24
- максимальный входной ток $I_i$ , $A$ максимальное входное напряжение $U_i$ , $B$ максимальная внутренняя емкость $C_i$ максимальная внутренняя индуктивность $L_i$	не более 12,1 пренебрежимо мала

7.7. Допустимые значения температуры окружающей среды в местах расположения реле для соответствующих температурных классов приведены в таблице 2.

			Таблица 2
0ExiaIICT4/T5/T6	T4	с пленочным резистором	$-40$ °C $\leq t_{amb} \leq 80$ °C
или	T5		$-40$ $^{\circ}$ C $\leq t_{amb} \leq 70$ $^{\circ}$ C
1ExibIICT4/T5/T6	T6		$-40$ $^{\circ}\text{C} \le t_{amb} \le 55$ $^{\circ}\text{C}$
	T6	без пленочного резистора	$-40$ °C $\leq$ $t_{amb} \leq 80$ °C
1ExdIICT5/T6	T5		$-40$ $^{\circ}\text{C} \le t_{amb} \le 80$ $^{\circ}\text{C}$
	Т6		$-40$ °C $\leq t_{amb} \leq 70$ °C

7	R	Venorua	эксплуатации:
Ι.	ο.	у словия	эксплуатании.

- температура окружающей среды,	°C	40 +80
---------------------------------	----	--------

7.9 Габаритные размеры, масса ...... см. техническую документацию изготовителя

### 8 Описание элементов конструкции и средств обеспечения взрывозащиты

8.1. Реле давления и температуры серии С конструктивно выполнены в прямоугольном корпусе из алюминиевого сплава или нержавеющей стали, закрытом крышкой четырьмя фиксирующими винтами. Имеется отверстие для кабельного ввода и внутренняя клемма заземления.

Реле давления и температуры серии W конструктивно выполнены в цилиндрическом корпусе из алюминиевого сплава или нержавеющей стали, закрытом резьбовой крышкой со стопорным винтом. Имеется один или два резьбовых отверстия под кабельные вводы и внутренняя и внешняя клеммы заземления.

- 8.2 Взрывозащита вида «искробезопасная электрическая цепь» реле давления и температуры обеспечивается следующими средствами:
- 8.2.1. В электрических цепях любые искрения не вызывают воспламенение, а любое тепловое воздействие не способно воспламенить взрывоопасную смесь.
- 8.2.2 Электрическая нагрузка активных и пассивных элементов искробезопасных цепей и искрозащитных элементов не превышает 2/3 от номинальных значений.
- 8.2.3 Пути утечки, электрические зазоры и электрическая прочность изоляции, электрические параметры печатных плат и контактных соединений соответствуют требованиям ГОСТ Р 51330.10.
- 8.2.4. Электрические параметры искробезопасных цепей соответствуют требованиям для электрооборудования подгруппы IIC уровня ia/ib по ГОСТ Р 51330.10.
- 8.3 Взрывозащита вида «взрывонепроницаемая оболочка» обеспечивается следующими средствами:
- 8.3.1 Электрические части размещены во взрывонепроницаемой оболочке, которая выдерживает давление взрыва и исключает его передачу в окружающую среду.
- 8.3.2. Конструкция кабельных вводов, прочность оболочки, параметры взрывонепроницаемых соединений, а также температурные характеристики используемых материалов соответствуют требованиям ГОСТ Р 51330.0, ГОСТ Р 51330.1.
- 8.3.3 Взрывонепроницаемость оболочки обеспечивается плоскими и резьбовыми взрывонепроницаемыми соединениями по ГОСТ Р 51330.1.
- 8.3.4. Параметры взрывонепроницаемых плоских (длина и ширина щели) и резьбовых соединений (осевая длина резьбы и число полных непрерывных ниток резьбы) соответствуют требованиям ГОСТ Р 51330.1.
- 8.3.3. Соединения отдельных частей выполнены с применением уплотнительных прокладок.
- 8.4. Оболочка соответствует высокой степени опасности механических повреждений для оборудования II группы по ГОСТ Р 51330.0.
- 8.5. Конструктивные части корпуса выполнены из материала, обеспечивающего требования фрикционной искробезопасности по ГОСТ Р 51330.0.
- 8.6. Уплотнения и соединения элементов конструкции обеспечивают степень защиты IP66 по ГОСТ 14254.

#### 9 Сведения об испытаниях

Взрывоустойчивость и взрывонепроницаемость оболочки соответствуют требованиям к электрооборудованию подгруппы IIC по ГОСТ Р 51330.1.

Искробезопасные цепи реле давления и температуры серии C соответствуют требованиям ГОСТ Р 51330.10 для электрооборудования подгрупп IIC уровня ia/ib.

Максимальная температура нагрева поверхности реле в установленных условиях эксплуатации не превышает допустимых значений для соответствующих температурных классов по ГОСТ Р 51330.0.

Результаты проверки конструкции, испытаний реле давления и температуры на соответствие параметров взрывозащиты требованиям ГОСТ Р 51330.0, ГОСТ Р 51330.1, ГОСТ Р 51330.10 приведены в протоколе ИЛ ЗАО «ТИБР» № 16-101/Ех от 01.12.2008 г.

В эксплуатационных документах на реле давления и температуры приведены необходимые указания, касающиеся условий монтажа и безопасной эксплуатации.

# 10 Маркировка взрывозащиты

С учетом вида и уровня взрывозащиты, маркировки взрывозащиты изготовителя, результатов проведенных испытаний и в соответствии с требованиями ГОСТ Р 51330.0, ГОСТ Р 51330.1, ГОСТ Р 51330.10 реле давления и температуры серии С и W присвоена маркировка взрывозащиты, приведенная в таблице 1.

# 11 Перечень документов, содержащих сведения о взрывозащите

Комплект чертежей

30.09.78; 32.09.17; 30.09.79; 30.41.27;

30.09.40; 32.09.12; 30.40.01; 30.41.27

Инструкция по эксплуатации

SP 001 Rev. K, август 2008

Протокол испытаний ИЛ ЗАО «ТИБР»

**№** 16-101/Ex

Руководитель ОС «ТЕхСИ»

Л.В. Чепелева

OKCHEPT № POCC RU.0001.3 10 10088 Inter

Ю.Н. Теряев